



Βρυξέλλες, 19 Ιουνίου 2025
(OR. en)

10579/25
ADD 1

Διοργανικός φάκελος:
2025/0169 (NLE)

PI 129
AGRI 291

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	19 Ιουνίου 2025
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2025) 318 annex
Θέμα:	ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ της πρότασης απόφασης του Συμβουλίου για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη Συνέλευση της ειδικής ένωσης της Λισαβόνας

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2025) 318 annex.

σνημμ.: COM(2025) 318 annex



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 19.6.2025
COM(2025) 318 final

ANNEX

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της

πρότασης απόφασης του Συμβουλίου

**για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη Συνέλευση
της ειδικής ένωσης της Λισαβόνας**

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΕΣ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

του

κοινού εκτελεστικού κανονισμού στο πλαίσιο της Συμφωνίας της Λισαβόνας σχετικά με την προστασία των ονομασιών προέλευσης και τη διεθνή τους καταχώριση και της πράξης της Γενεύης της Συμφωνίας της Λισαβόνας για τις ονομασίες προέλευσης και τις γεωγραφικές ενδείξεις

όπως συνέστησε η ομάδα εργασίας του ΠΟΔΙ για την ανάπτυξη του συστήματος της Λισαβόνας προς έγκριση από την Ένωση της Λισαβόνας στο πλαίσιο της Γενικής Συνέλευσης του ΠΟΔΙ 2025:

- 1) Στον τίτλο, η φράση «όπως ισχύει στις 8 Δεκεμβρίου 2021» αντικαθίσταται από τη φράση «όπως ισχύει την 1η Ιουλίου 2026».
- 2) Στον κανόνα 1 παράγραφος 1 (Συντετμημένες εκφράσεις), το σημείο vi) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«“Επίσημο έντυπο”: έντυπο που καταρτίζεται από το Διεθνές Γραφείο ή ηλεκτρονική διεπαφή που διατίθεται από το Διεθνές Γραφείο στον δικτυακό τόπο του Οργανισμού»

- 3) Στον κανόνα 8, η παράγραφος 9 (Αλλαγή του ποσού των τελών) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«α) Σε περίπτωση αλλαγής του ποσού των τελών που καταβάλλονται για την αίτηση που αναφέρεται στον κανόνα 5 παράγραφος 2 στοιχείο γ) μεταξύ της ημερομηνίας κατάθεσης της αίτησης και της ημερομηνίας πληρωμής, εφαρμόζεται το τέλος που ίσχυε κατά την πρώτη ημερομηνία.

β) Σε περίπτωση αλλαγής του ποσού των τελών που καταβάλλονται για αίτημα εγγραφής τροποποίησης που αναφέρεται στον κανόνα 15 παράγραφος 2 στοιχείο α) μεταξύ της ημερομηνίας υποβολής του αιτήματος και της ημερομηνίας πληρωμής, εφαρμόζεται το τέλος που ίσχυε κατά την πρώτη ημερομηνία.

γ) Σε περίπτωση αλλαγής του ποσού των τελών που καταβάλλονται σε σχέση με τροποποίηση ή ως ατομικό τέλος, σύμφωνα με τον κανόνα 7 παράγραφος 4 στοιχεία α) και δ), μεταξύ της ημερομηνίας έναρξης ισχύος της Πράξης της Γενεύης όσον αφορά κράτος που είναι συμβαλλόμενο μέρος της Πράξης του 1967 και της ημερομηνίας πληρωμής, εφαρμόζεται το τέλος που ίσχυε κατά την πρώτη ημερομηνία.

δ) Σε περίπτωση αλλαγής του ποσού οποιουδήποτε τέλους εκτός από τα τέλη που αναφέρονται στα στοιχεία α), β) και γ), εφαρμόζεται το ποσό που ίσχυε κατά την ημερομηνία είσπραξης του τέλους από το Διεθνές Γραφείο.»

- 4) Στον κανόνα 15, παράγραφος 1 (Επιτρεπόμενες τροποποιήσεις) προστίθενται τα εξής σημεία:

«vii) τροποποίηση που αφορά την ονομασία προέλευσης ή τη γεωγραφική ένδειξη·

viii) τροποποίηση σχετικά με το προϊόν ή τα προϊόντα το οποίο/τα οποία αφορά η ονομασία προέλευσης ή η γεωγραφική ένδειξη·

ix) τροποποίηση σχετικά με τα στοιχεία που αναφέρονται στον κανόνα 5 παράγραφος 3 στοιχείο α) ή τις πληροφορίες που αναφέρονται στον κανόνα 5 παράγραφος 6 στοιχείο α) σημείο vi).»

- 5) Στον κανόνα 15 προστίθεται η ακόλουθη νέα παράγραφος 5:

«5) α) Όταν πρόκειται για τροποποίηση σχετικά με την ονομασία προέλευσης ή τη γεωγραφική ένδειξη ή το προϊόν ή τα προϊόντα το οποίο/τα οποία αφορά η ονομασία προέλευσης ή η γεωγραφική ένδειξη, η αρμόδια αρχή συμβαλλόμενου μέρους έχει το δικαίωμα να δηλώσει ότι δεν μπορεί να διασφαλίσει την προστασία της ονομασίας προέλευσης ή της γεωγραφικής ένδειξης λόγω της τροποποίησης. Η δήλωση απευθύνεται στο Διεθνές Γραφείο από την εν λόγω αρμόδια αρχή εντός ενός έτους από την ημερομηνία παραλαβής της κοινοποίησης της τροποποίησης από το Διεθνές Γραφείο. Οι κανόνες 9 έως 12 εφαρμόζονται κατ' αναλογίαν.

β) Όταν η τροποποίηση αφορά τα στοιχεία που αναφέρονται στον κανόνα 5 παράγραφος 3 στοιχείο α), η αρμόδια αρχή συμβαλλόμενου μέρους που έχει προβεί στην κοινοποίηση σύμφωνα με τον κανόνα 5 παράγραφος 3, έχει το δικαίωμα να δηλώσει ότι δεν μπορεί να διασφαλίσει την προστασία της ονομασίας προέλευσης ή της γεωγραφικής ένδειξης λόγω της τροποποίησης. Η δήλωση απευθύνεται στο Διεθνές Γραφείο από την εν λόγω αρμόδια αρχή εντός ενός έτους από την ημερομηνία παραλαβής της κοινοποίησης της τροποποίησης από το Διεθνές Γραφείο. Οι κανόνες 9 έως 12 εφαρμόζονται κατ' αναλογίαν.»

Στον κανόνα 18 παράγραφος 4, η πρώτη πρόταση (Εφαρμογή των κανόνων 9 έως 12) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Όταν πρόκειται για διόρθωση σφάλματος σχετικά με την ονομασία προέλευσης ή τη γεωγραφική ένδειξη ή το προϊόν ή τα προϊόντα το οποίο/τα οποία αφορά η ονομασία προέλευσης ή η γεωγραφική ένδειξη, η αρμόδια αρχή συμβαλλόμενου μέρους έχει το δικαίωμα να δηλώσει ότι δεν μπορεί να διασφαλίσει την προστασία της ονομασίας προέλευσης ή της γεωγραφικής ένδειξης λόγω της διόρθωσης.»